

douches, salles de bains, les dispositifs servant au raccordement des lessiveuses et lave-vaisselle sont protégés par un dispositif distinct de protection à courant différentiel résiduel à haute ou très haute sensibilité ».

Art. 4. A l'article 270 du Règlement, l'alinéa suivant est inséré entre l'alinéa 1er et l'alinéa 2 :

« Avant de procéder au raccordement d'une nouvelle installation électrique domestique à basse tension, non temporaire, à un réseau de distribution publique d'électricité, le distributeur ou la personne qu'il a mandatée pour effectuer le raccordement vise le procès-verbal de visite, dont question à l'article 273, procès-verbal établissant que l'installation électrique précitée est conforme aux dispositions du présent Règlement général, ainsi que les copies de ce procès-verbal prévues par les dispositions réglementaires. Ce visa n'engage la responsabilité du distributeur, ni sur le fond, ni sur la forme dudit procès-verbal. L'original de ce procès-verbal de visite est classé dans le dossier de l'installation électrique, une copie est conservée par la personne visée au 4<sup>e</sup> alinéa. »

Art. 5. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge* à l'exception de la disposition faisant l'objet de l'article 3 pour laquelle l'entrée en vigueur est reportée au 1er janvier 1984.

Art. 6. Notre Ministre des Affaires économiques et Notre Secrétaire d'Etat à l'Energie sont, chacun en ce qui le concerne, chargés de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 13 septembre 1983.

BAUDOUIN

Par le Roi :  
Le Ministre des Affaires économiques,

M. EYSKENS

Le Secrétaire d'Etat à l'Energie,

E. KNOOPS

MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS

F. 83 — 1787

7 OCTOBRE 1983. — Arrêté royal modifiant, en ce qui concerne le taux des droits de navigation, le règlement de police et de navigation du canal de Bruxelles au Rupel et du port de Bruxelles, annexé à l'arrêté royal du 18 août 1975

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 11 septembre 1895 contenant le budget des recettes et des dépenses extraordinaires pour l'exercice 1895, notamment l'article 9;

Vu l'arrêté royal du 10 juillet 1896 portant approbation des statuts de la Société anonyme du Canal et des Installations maritimes de Bruxelles;

Vu l'arrêté royal du 6 décembre 1897 substituant la Société anonyme du Canal et des Installations maritimes de Bruxelles à l'administration communale de cette ville, dans tous les droits, charges et obligations qui découlent, pour cette administration, des dispositions réglementaires qui régissent cette voie navigable;

Vu les statuts de la Société anonyme du Canal et des Installations maritimes de Bruxelles, notamment l'article 2;

Vu l'arrêté royal du 18 août 1975 portant règlement de police et de navigation du canal de Bruxelles au Rupel et du port de Bruxelles, notamment l'article 64 dudit règlement;

Vu la demande de la Société anonyme du Canal et des Installations maritimes de Bruxelles, tendant à la révision du taux des droits de navigation;

voor de aansluiting van wasmachines en afwasmachines, moeten door een afzonderlijke automatische differentieelschakelaar met een grote of zeer grote gevoeligheid beschermd worden ».

Art. 4. In artikel 270 van het Reglement, wordt het volgende lid tussen het eerste en het tweede lid ingelast :

« Vooraleer over te gaan tot de aansluiting van een nieuwe, niet tijdelijke, elektrische huishoudelijke laagspanningsinstallatie op een openbaar elektriciteitsverdelingsnet, moet de verdeler of de persoon die hij heeft gemachtigd de aansluiting te doen, zijn visum aanbrengen op het proces-verbaal van onderzoek waarvan sprake in artikel 273, proces-verbaal waardoor bevestigd wordt dat de voormelde elektrische installatie gelijkvormig de bepalingen van dit Algemeen Reglement is, alsmede op de door de reglementaire bepalingen voorziene kopieën van dat proces-verbaal. Dit visum houdt geen verantwoordelijkheid van de verdeler in, noch inzake de grond, noch inzake de vorm van bedoeld proces-verbaal. Het origineel van dit proces-verbaal van onderzoek wordt gerangschikt in het dossier van de elektrische installatie, een kopie wordt bewaard door de persoon bedoeld in lid 4. »

Art. 5. Dit besluit treedt in werking de dag van zijn bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*, met uitzondering van de bepaling die het voorwerp is van artikel 3 waarvoor de inwerking-treding wordt uitgesteld tot 1 januari 1984.

Art. 6. Onze Minister van Economische Zaken en Onze Staatssecretaris voor Energie zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 13 september 1983.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :  
De Minister van Economische Zaken,

M. EYSKENS

De Staatssecretaris voor Energie,

E. KNOOPS

MINISTERIE VAN OPENBARE WERKEN

N. 83 — 1787

7 OKTOBER 1983. — Koninklijk besluit houdende wijziging wat de scheepvaartrechten betreft, van het reglement van politie en scheepvaart voor het kanaal van Brussel naar de Rupel en voor de haven van Brussel, behorende bij het koninklijk besluit van 18 augustus 1975

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 11 september 1895 houdende begroting van buitengewone ontvangsten en uitgaven voor het dienstjaar 1895, inzonderheid op artikel 9;

Gelet op het koninklijk besluit van 10 juli 1896 houdende goedkeuring van de statuten van de naamloze vennootschap Zeekanaal en Haveninrichtingen van Brussel;

Gelet op het koninklijk besluit van 6 december 1897 waarbij de Naamloze Vennootschap Zeekanaal en Haveninrichtingen van Brussel, in de plaats van het gemeentebestuur van die stad is gesteld terzake van alle rechten, lasten en verplichtingen die voor dat bestuur ontstaan waren uit de op die waterweg toepasselijke verordenende bepalingen;

Gelet op de statuten van de Naamloze Vennootschap Zeekanaal en Haveninrichtingen van Brussel, inzonderheid op artikel 2;

Gelet op het koninklijk besluit van 18 augustus 1975 houdende het reglement van politie en scheepvaart voor het kanaal van Brussel naar de Rupel en voor de haven van Brussel, inzonderheid op artikel 64 van genoemd reglement;

Gelet op het verzoek van de Naamloze Vennootschap Zeekanaal en Haveninrichtingen van Brussel, ertoe strekkende het bedrag van de scheepvaartrechten te herzien;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, modifié par la loi du 9 août 1980;

Vu l'urgence, motivée par la nécessité de rentabiliser à court terme les investissements faits au profit des usagers de la voie navigable, par la suppression de l'écluse de Willebroek;

Sur la proposition de Notre Ministre des Travaux publics,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1er.** L'article 64, § 1er, du règlement de police et de navigation du canal de Bruxelles au Rupel et du port de Bruxelles, annexé à l'arrêté royal du 18 août 1975, modifié par l'arrêté royal du 17 décembre 1975, est remplacé par la disposition suivante :

« § 1er. Le droit de navigation pour les bâtiments d'intérieur chargés est fixé à 0,13 F par tonne de fret de 1 000 kg et par kilomètre de parcours. Dans le calcul de ce droit, les fractions de tonnes n'excédant pas 500 kg sont négligées; celles qui sont supérieures à 500 kg sont arrondies à l'unité supérieure. Le droit minimum est fixé à 150 F, quel que soit le genre de bâtiment. »

**Art. 2.** Le présent arrêté entre en vigueur le premier jour du mois qui suit celui au cours duquel il aura été publié au *Moniteur belge*.

**Art. 3.** Notre Ministre des Travaux publics est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 7 octobre 1983.

**BAUDOUIN**

Par le Roi :

Le Ministre des Travaux publics,

**L. OLIVIER**

#### MINISTERE DE L'EMPLOI ET DU TRAVAIL

F. 83 — 1788

**18 JUILLET 1983.** — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 3 mars 1983, conclue au sein de la Commission paritaire de l'industrie et du commerce du diamant, réglant les cotisations de sécurité sociale relative aux jours de repos compensatoire dans l'industrie diamantaire et modifiant les statuts du « Fonds pour l'industrie diamantaire » (1)

**BAUDOUIN**, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 7 janvier 1958 concernant les fonds de sécurité d'existence, notamment l'article 2;

Vu la loi du 5 décembre 1968 sur les conventions collectives de travail et les commissions paritaires, notamment l'article 28;

Vu la convention collective de travail du 17 décembre 1971 conclue au sein de la Commission paritaire nationale de l'industrie et du commerce du diamant, concernant l'institution d'un « Fonds pour l'industrie diamantaire » et fixation de ses statuts, rendue obligatoire par arrêté royal du 17 janvier 1972, notamment l'article 3 et l'article 8ter, modifié par la convention collective de travail du 25 septembre 1972, rendue obligatoire par arrêté royal du 3 novembre 1972;

(1) Références au *Moniteur belge* :

Loi du 7 janvier 1958, *Moniteur belge* du 7 février 1958.

Loi du 5 décembre 1968, *Moniteur belge* du 15 janvier 1969.

Arrêté royal du 17 janvier 1972, *Moniteur belge* du 12 février 1972.

Arrêté royal du 3 novembre 1972, *Moniteur belge* du 6 février 1973.

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 9 augustus 1980;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid, gemotiveerd door de behoefte op korte termijn de investeringen ten voordele van de gebruikers van de waterweg door het afschaffen van de sluis te Willebroek, rendabel te maken.

Op de voordracht van Onze Minister van Openbare Werken,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** Artikel 64, § 1, van het reglement van politie en scheepvaart voor het kanaal van Brussel naar de Rupel en voor de haven van Brussel, behorende bij het koninklijk besluit van 18 augustus 1975 gewijzigd bij het koninklijk besluit van 17 december 1975, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« § 1. Het vaarrecht voor geladen binnenvaartuigen wordt bepaald op 0,13 F per ton van 1 000 kg lading en per kilometer. Frachtes van één ton die niet groter zijn dan 500 kg worden niet aangerekend bij de berekening van dit recht; die welke groter zijn dan 500 kg worden naar boven op één ton afgerond. Het minimumrecht, ongeacht de aard van het vaartuig wordt op 150 F vastgesteld. »

**Art. 2.** Dit besluit treedt in werking de eerste dag van de maand volgend op die gedurende welke het in het *Belgisch Staatsblad* is bekendgemaakt.

**Art. 3.** Onze Minister van Openbare Werken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 7 oktober 1983.

**BOUDEWIJN**

Van Koningwege :

De Minister van Openbare Werken,

**L. OLIVIER**

#### MINISTERIE VAN TEWERKSTELLING EN ARBEID

N. 83 — 1788

**18 JULI 1983.** — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 3 maart 1983, gesloten in het Paritair Comité voor de diamantnijverheid en -handel, tot regeling van de sociale zekerheidsafdrachten en verband met de compenserende rustdagen in de diamantnijverheid en tot wijziging van de statuten van het « Fonds voor de diamantnijverheid » (1)

**BOUDEWIJN**, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 7 januari 1958 betreffende de fondsen voor bestaanszekerheid, inzonderheid op artikel 2;

Gelet op de wet van 5 december 1968 betreffende de collectieve arbeidsovereenkomsten en de paritaire comités, inzonderheid op artikel 28;

Gelet op de collectieve arbeidsovereenkomst van 17 december 1971, gesloten in het Nationaal Paritair Comité voor de diamantnijverheid en -handel, tot oprichting van een « Fonds voor de diamantnijverheid » en vaststelling van zijn statuten, algemeen verbindend verklaard bij koninklijk besluit van 17 januari 1972, inzonderheid op artikel 3 en artikel 8ter, gewijzigd bij de collectieve arbeidsovereenkomst van 25 september 1972, algemeen verbindend verklaard bij koninklijk besluit van 3 november 1972;

(1) Verwijzingen naar het *Belgisch Staatsblad* :

Wet van 7 januari 1958, *Belgisch Staatsblad* van 7 februari 1958.

Wet van 5 december 1968, *Belgisch Staatsblad* van 15 januari 1969.

Koninklijk besluit van 17 januari 1972, *Belgisch Staatsblad* van 12 februari 1972.

Koninklijk besluit van 3 november 1972, *Belgisch Staatsblad* van 6 februari 1973.

Vu la demande de la Commission paritaire de l'industrie et du commerce du diamant;

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Emploi et du Travail,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1er.** Est rendue obligatoire la convention collective de travail du 3 mars 1983, reprise en annexe, conclue au sein de la Commission paritaire de l'industrie et du commerce du diamant, réglant les cotisations de sécurité sociale relative aux jours de repos compensatoire dans l'industrie diamantaire et modifiant les statuts du « Fonds pour l'industrie diamantaire ».

**Art. 2.** Notre Ministre de l'Emploi et du Travail est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 18 juillet 1983.

**BAUDOIN**

Par le Roi :

Le Ministre de l'Emploi et du Travail,

**M. HANSENNE**

Annexe

Commission paritaire de l'industrie et du commerce du diamant

*Convention collective de travail du 3 mars 1983*

Règlement des cotisations de sécurité sociale relatif aux jours de repos compensatoire dans l'industrie diamantaire et modification des statuts du « Fonds pour l'industrie diamantaire »

**CHAPITRE Ier. — Dispositions préliminaires**

**Article 1er.** La présente convention collective de travail s'applique aux employeurs, aux travailleurs et aux apprentis qui ressortissent à la Commission paritaire de l'industrie et du commerce du diamant.

**Art. 2.** L'année 1981 est supprimée à l'article 2 de la convention collective de travail du 25 mars 1982 réglant les cotisations de sécurité sociale relatives aux jours de repos compensatoires et modifiant les statuts du « Fonds pour l'industrie diamantaire ».

**CHAPITRE II. — Modification des statuts du « Fonds pour l'industrie diamantaire »**

**Art. 3.** Un article 14<sup>quater</sup> est inséré après l'article 14<sup>ter</sup> des statuts :

« Art. 14<sup>quater</sup>. § 1er. Pour les cotisations de sécurité sociale de 1982 le taux de perception de l'industrie diamantaire qui était en vigueur au cours du second trimestre de 1982 est applicable.

§ 2. La cotisation patronale est perçue à titre de perception supplémentaire unique, à effectuer avant le 1er juillet 1983.

§ 3. La cotisation des travailleurs est transmise au « Fonds pour l'industrie diamantaire » par le truchement des employeurs. »

**CHAPITRE III. — Dispositions finales**

**Art. 4.** La présente convention collective de travail produit ses effets à partir du 1er janvier 1982 et est conclue pour une durée indéterminée, à l'exception de son article 3 qui cesse d'être en vigueur le 31 décembre 1983.

**Art. 5.** La présente convention collective de travail ne peut être dénoncée avant le 31 décembre 1983; après cette date, la dénonciation peut être effectuée par chacune des parties signataires, moyennant un préavis de trois mois notifié par lettre recommandée au Président de la commission paritaire.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 18 juillet 1983.

Le Ministre de l'Emploi et du Travail,

**M. HANSENNE**

Gelet op het verzoek van het Paritair Comité voor de diamantnijverheid en -handel;

Op de voordracht van Onze Minister van Tewerkstelling en Arbeid,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** Algemeen verbindend wordt verklaard de als bijlage overgenomen collectieve arbeidsovereenkomst van 3 maart 1983, gesloten in het Paritair Comité voor de diamantnijverheid en -handel, tot regeling van de sociale zekerheidsafdrachten in verband met de compenserende rustdagen in de diamantnijverheid en tot wijziging van de statuten van het « Fonds voor de diamantnijverheid ».

**Art. 2.** Onze Minister van Tewerkstelling en Arbeid is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 18 juli 1983.

**BOUDEWIJN**

Van Koningswege :

De Minister van Tewerkstelling en Arbeid,

**M. HANSENNE**

Bijlage

Paritair Comité voor de diamantnijverheid en -handel

*Collectieve arbeidsovereenkomst van 3 maart 1983*

Regeling van de sociale zekerheidsafdrachten in verband met de compenserende rustdagen in de diamantnijverheid en wijziging van de statuten van het « Fonds voor de diamantnijverheid »

**HOOFDSTUK I. — Inleidende bepalingen**

**Artikel 1.** Deze collectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing op de werkgevers, de werknemers en de leerlingen die ressorteren onder het Paritair Comité voor de diamantnijverheid en -handel.

**Art. 2.** In artikel 2 van de collectieve arbeidsovereenkomst van 25 maart 1982 tot regeling van de sociale zekerheidsafdrachten in verband met de compenserende rustdagen en tot wijziging van de statuten van het « Fonds voor de diamantnijverheid », wordt het jaartal 1981 geschrapt.

**HOOFDSTUK II. — Wijziging van de statuten van het « Fonds voor de diamantnijverheid »**

**Art. 3.** In de statuten wordt een artikel 14<sup>quater</sup> ingevoegd na artikel 14<sup>ter</sup> :

« Art. 14<sup>quater</sup>. § 1. Voor de sociale zekerheidsafdrachten 1982 geldt de aanslagvoet-diamantnijverheid die van toepassing was tijdens het tweede kwartaal 1982.

§ 2. De werkgeversbijdrage wordt geïnd als eenmalige bijkomende heffing, te voldoen vóór 1 juli 1983.

§ 3. De werknemersbijdrage wordt door bemiddeling van de werkgevers aan het « Fonds voor de diamantnijverheid » overgemaakt. »

**HOOFDSTUK III. — Slotbepalingen**

**Art. 4.** Deze collectieve arbeidsovereenkomst heeft uitwerking met ingang van 1 januari 1982 en geldt voor onbepaalde duur, met uitzondering van artikel 3 van deze collectieve arbeidsovereenkomst dat ophoudt uitwerking te hebben op 31 december 1983.

**Art. 5.** Deze collectieve arbeidsovereenkomst kan niet opgezegd worden voor 31 december 1983; daarna kan opzegging gebeuren door elke ondertekenende partij met aanzegging per aangetekende brief aan de Voorzitter van het paritair comité en mits een opzeggingsperiode van drie maand.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 18 juli 1983.

De Minister van Tewerkstelling en Arbeid,

**M. HANSENNE**